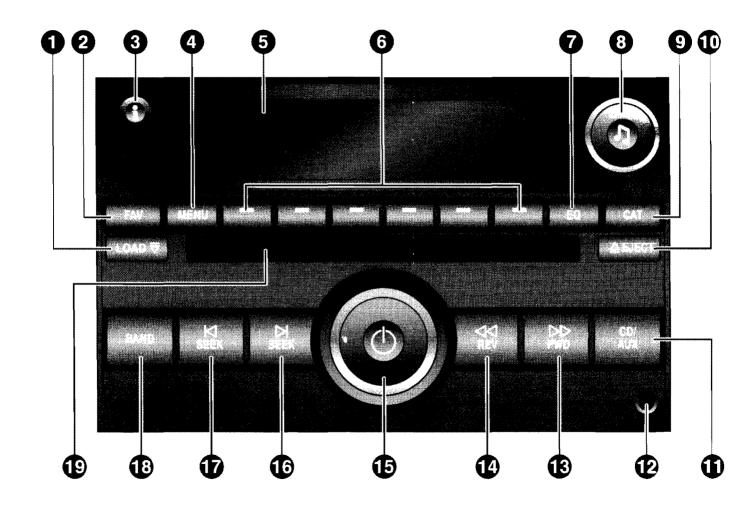
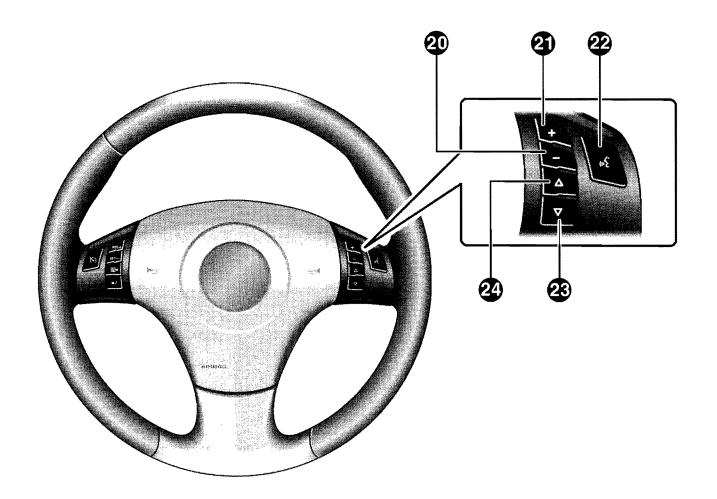


Infotainment System





| l Contenuto | NL Inhoud | E Contenido |
|--------------------------------|--------------------------|-------------------------------|
| Descrizione in breve84 | Kort overzicht109 | Breve descripción134 |
| Informazioni generali85 | Algemene informatie110 | Información general 135 |
| Uso87 | Bediening112 | Manejo 137 |
| Visualizzazione principale88 | Hoofdscherm113 | Menú principal 138 |
| Impostazioni audio90 | Geluidsinstellingen115 | Ajustes de sonido140 |
| Radio93 | Radio118 | Radio 143 |
| Lettore CD/MP396 | CD/MP3-speler 121 | Reproductor de CD/MP3146 |
| Localizzazione degli errori103 | Probleemopsporing128 | Localización de averías 153 |
| Avvertenze generali104 | Algemene aanwijzingen129 | Recomendaciones generales 154 |
| Glossario106 | Woordenlijst131 | Glosario 156 |
| Indice analitico107 | Trefwoordenlijst132 | Índice alfabético 157 |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |
| | | |

Descrizione in breve

Le illustrazioni di questa breve descrizione sono riportate in conertina

| SOTIC | riportate | in copertina. |
|----------|-----------|--------------------------------------------------------------------------------------------|
| Cor | nandi | |
| 0 | LOAD | Caricamento dischi con multilettore CD da 6 dischi * : premere |
| | | - oppure - |
| | Ð | Impostazione di data e ora: premere |
| Q | FAV | Visualizzazione e memoriz- zazione delle stazioni pre- ferite: premere |
| ③ | i | Visualizzazione di ulteriori informazioni sulle stazioni RDS o sui file MP3: premere |
| 0 | MENU | Visualizzazione dei menu |
| 6 | | Visualizzazione display |
| 0 | 16 | Tasti preselettori da 1 a 6 |
| | | Selezionare le opzioni nei campi corrispondenti del display |
| | | Radio: visualizzazione e memoriz- zazione delle stazioni pre- ferite |
| 0 | EQ | Selezionare le impostazioni predefinite dell'equalizza- tore: premere |

| 8 | J | Regolare le impostazioni audio: premere e ruotare |
|----------|--------|-------------------------------------------------------------------------------|
| | | CD: selezionare il brano; ruotare |
| | | Radio: selezionare la sta- zione; ruotare |
| 9 | CAT | Modifica categoria |
| | | CD: passa da CD audio a file MP3 e viceversa |
| © | EJECT | Espulsione CD: premere |
| • | CD/AUX | Passare a modalità CD/ AUX: premere |
| Ø | | Ingresso AUX |
| 18 | FWD | Avanzamento rapido durante la riproduzione dei CD: tenere premuto |
| © | REV | Scorrimento all'indietro durante la riproduzione dei CD: tenere premuto |
| © | Φ | Accensione e spegnimento premere |
| | | Regolazione del volume: ruotare |
| © | SEEK ⊳ | Tasto di ricerca |
| | | Radio: scorrere in avanti |

CD: salto titolo avanti

| w | JEEK - | 4 Tusio di ficerca |
|----------|-----------|-----------------------------------------------------------------|
| | | Radio: scorrere all'indietro |
| | | CD: salto titolo indietro |
| 10 | BAND | Commuta sulla modalità radio, seleziona la banda (FM, AM) |
| 1 | - | Inserimento CD |
| Cor | nandi a | l volante |
| l cor | nandi au | dio si trovano sul |
| lato | destro de | el volante. |
| | | informazioni vedere |
| pag | ina 87. | |
| 3 | - | Abbassare il volume |
| 3 | + | Aumentare il volume |
| Ø | m£ | Tasto di esclusione dell'audio |
| 3 | Δ | Tasto di ricerca |
| | | Radio: scorrere all'indietro |
| | | CD: salto titolo indietro |
| 3 | Δ | Tasto ricerca |
| | | Radio: scorrere in avanti |
| | | CD: salto titolo avanti |

SEEK

☐ Tasto di ricerca

nformazioni generali

stema audio offre le soluzioni più

ustrazioni della copertina mostrano il rema Infotainment e i tasti dei comandi plante.

ambito delle due bande AM e FM, adio dispone di 36 memorie per le sta-

runzionalità RDS (Radio Data System) evola considerevolmente il rilevamento programma FM desiderato e garante una ricezione priva di interferenze, pre, offre altre informazioni utili.

more CD integrato è una garanzia mattenimento sia con CD audio sia con ™P3. Come optional è disponibile me il multilettore CD da 6 dischi ❖. Il sistema Infotainment dispone di una regolazione automatica del volume in funzione della velocità, modificabile dall'utente.

Il processore audio offre una gamma di equalizzazioni predefinite per ottimizzare il suono.

Come optional sono disponibili un nuovo amplificatore audio ad alta potenza e un subwoofer \$ per il sistema Infotainment.

Facilitano l'uso un design accuratamente studiato per i comandi, i menu perfettamente strutturati sul display di dimensioni generose e un grande pulsante per l'accensione e per regolare il volume audio.

Avvertenze generali relative alle presenti Istruzioni per l'uso

Per una descrizione rapida e generale delle molteplici funzioni del sistema Infotainment, nel capitolo "Descrizione in breve" a pagina 84, in abbinamento alla rispettiva pagina di copertina, è disponibile una panoramica di tutti gli elementi di visualizzazione e di comando.

La descrizione delle principali operazioni di comando del sistema Infotainment è contenuta nel capitolo "Uso" a pagina 87.

Descrizioni dettagliate delle funzioni del sistema Infotainment sono contenute nei capitoli "Radio" a pagina 93 e "Lettore CD/MP3" a pagina 96.

Se si desidera trovare un determinato argomento può essere di rapido aiuto l'indice analitico riportato alla fine del manuale.

L'indice riportato alla fine del manuale agevola la comprensione dei messaggi visualizzati sul display.

Se il sistema Infotainment non dovesse funzionare nel modo auspicato, leggere i capitoli "Localizzazione degli errori" a pagina 103 e "Avvertenze generali" a pagina 104. In questo modo si possono eliminare spesso presunti errori.

Per la spiegazione dei termini è disponibile il capitolo "Glossario" a pagina 106.

I seguenti simboli agevolano la lettura delle istruzioni:

- Il simbolo di una mano prima del testo invita a eseguire una determinata operazione.
- Un segno di spunta prima del testo descrive la reazione del sistema Infotainment
- Un punto prima del testo indica ulteriori avvertenze sull'argomento.
- Un trattino prima del testo contrassegna un'enumerazione.
- M Un'avvertenza di sicurezza e/o un avvertimento contengono informazioni importanti per consentire un uso sicuro del sistema Infotainment. La mancata osservazione di quanto indicato in queste avvertenze può causare rischio di danni o lesioni. Si raccomanda pertanto di rispettare quanto indicato con particolare attenzione.
- Un asterisco contrassegna equipaggiamenti che non sono in dotazione per tutti gli autoveicoli (variantì in base ai modelli, varianti in base ai paesi, allestimenti speciali).
- Una freccia indica che l'argomento attuale prosegue nelle pagine successive.

Informazioni importanti per l'uso e la sicurezza del traffico stradale

Il sistema Infotainment deve essere usato sempre in modo da garantire una guida sicura del proprio autoveicolo.

In caso di incertezze, ci si deve fermare e si deve gestire il sistema Infotainment con l'autoveicolo fermo.

Protezione antifurto

Il sistema Infotainment è dotato di un sistema elettronico di sicurezza per la protezione antifurto il cui funzionamento si basa sull'apprendimento di parte del numero di autotelaio.

Il sistema Infotainment funziona esclusivamente nel veicolo sul quale è montato, dunque per un ladro è privo di qualsiasi valore.

Alimentazione speciale accessori (RAP)

Questa caratteristica consente il funzionamento del sistema Infotainment anche dopo avere disattivato l'accensione.

Display

Il pannello centrale del display può visualizzare le seguenti informazioni:

- Informazioni radio.
- Ora,
- Data,
- Impostazioni audio,
- Informazioni CD/MP3.

Uso

Accensione e spegnimento

- Premere il tasto 🛈 🚯.
- ✓ Il sistema Infotainment si accende e si spegne.

nformazioni visualizzate

- zisplay illuminato visualizza informazioni , a radio, il lettore CD/MP3, l'ora e le zpostazioni audio.
- epo aver acceso il sistema Infotainment, d'splay si illumina ed è possibile ascoltare tima stazione radio selezionata al ume precedentemente regolato.

Volume

- Ruotare la manopola (b) foi in senso orario per aumentare il volume e in senso antiorario per abbassarlo.
- Quando viene acceso, il sistema Infotainment riproduce l'ultimo volume audio selezionato.
- Il volume della radio può essere regolato automaticamente per compensare i rumori della strada e del vento, in funzione della velocità dell'autoveicolo. Per maggiori informazioni vedere "Regolazione automatica del volume in funzione della velocità (SCV)" a pagina 92.

Comandi al volante

Al fine di aumentare la sicurezza di guida e per migliorare la comodità dei comandi, sono a disposizione i seguenti tasti sul volante di guida:

Tasti — ② e + ③

Regolazione del volume

Premere i tasti "+" o "-" per aumentare o abbassare il volume della fonte audio selezionata.

Tasto 🛍 🕸

Esclusione/ripristino audio

Premere il tasto per escludere l'audio. Premere di nuovo per ripristinarlo.

Tasti ricerca

Radio:

premere per cercare la stazione memorizzata successiva/precedente.

Tenere premuto per ca. 1 secondo per passare alla stazione successiva/ precedente che ha un segnale forte nella banda selezionata.

CD:
premere per passare al brano
successivo/precedente.

Tenere premuto per ca. 1 secondo per continuare a saltare avanti o indietro alla ricerca di altri brani del CD.

Visualizzazione principale

La visualizzazione principale è ciò che viene visualizzato sul display dopo l'accensione del sistema Infotainment. Sul display possono essere visualizzati i sequenti contenuti:

- banda,
- frequenza o nome della stazione radio.
- ora.
- informazioni CD/MP3.
- campi display, riproduzione, audio o stazione memorizzata, ecc.

Informazioni audio

Il display mostra le seguenti informazioni:

- Banda attuale o CD.
- Frequenza stazione radio attuale, numero del brano sul CD o tempo di riproduzione.
- Se la funzione RDS è attiva, sul display compaiono il nome della stazione o la sigla. Vedere "RDS (Radio Data System") a pagina 93.
- Se un CD è inserito nel lettore, sul display si accende il simbolo "CD".
 Vedere "Lettore CD/MP3" a pagina 96.
- Se il CD è in modalità di riproduzione casuale, sul display si accende il simbolo "RDM". Vedere "Modalità casuale" a pagina 100.

Ora e data

Visualizzazione dell'ora e della data corrente

Lettore CD singolo

Nei veicoli dotati di lettore CD singolo, impostare ora e data come seque:

- Posizionare la chiave di accensione su ACC o RUN.
- 🏻 Premere il tasto 🖰 🚯.
- Il sistema Infotainment si accende.
- 🖙 Premere il tasto 🖰 🚺 dell'orologio.
- Sul display compaiono i campi HR, MIN, MM, DD, YYYY (ore, minuti, mese, giorno e anno).
- Premere l'apposito tasto 6 sotto al campo che si desidera modificare.
- Premere di nuovo lo stesso tasto **6** per aumentare l'ora/la data.
- Il valore selezionato aumenta di una unità (ore/minuti/mese/giorno/anno) ogni volta che si preme il tasto 6.

- 🖾 Premere il tasto SEEK 🗠 🔞 o FWD 🔞.
- Il valore selezionato aumenta (ore/minuti/mese/giorno/anno).
 - oppure -
- Premere il tasto SEEK ✓ 🕡 o REV 🔞.
- ✓ Il valore selezionato diminuisce (ore/minuti/mese/aiorno/anno).
 - oppure -
- Ruotare la manopola di regolazione 1 3 in senso orario o antiorario.
- ✓ Il valore selezionato aumenta o diminuisce (ore/minuti/mese/giorno/anno).

La data non compare automaticamente. Per visualizzarla, procedere come segue:

- Premere il tasto 🖰 🕦 dell'orologio con il sistema Infotainment acceso.
- ✓ La data viene visualizzata.
- Dopo pochi secondi, il display ritorna alla visualizzazione normale radio e ora.

- . -ilettore CD da 6 dischi * -eicoli dotati di multilettore CD da scri, impostare ora e data come segue:
 - Posizionare la chiave di accensione su POCO RUN.
 - Premere il tasto 🖰 🚯.
 - sistema Infotainment si accende.
 - Premere il tasto **MENU 4** fino a puando viene visualizzato il menu di ponfigurazione.
- campo con l'opzione orologio comcare sul display.
 - Premere l'apposito tasto 6 sotto al campo con l'opzione orologio.
- S.I display compaiono i campi -R. MIN, MM, DD, YYYY ore, minuti, mese, giorno e anno).
 - Premere l'apposito tasto **6** sotto al compo che si desidera modificare.
 - Premere di nuovo lo stesso tasto **6** per gumentare l'ora/la data.
- valore selezionato aumenta di una Laità (ore/minuti/mese/giorno/anno) cani volta che si preme il tasto **6**.

- Premere il tasto SEEK > 16 o FWD 18.
- Il valore selezionato aumenta (ore/minuti/mese/giorno/anno).
 - oppure -
- Premere il tasto SEEK \triangleleft \bigcirc o REV \bigcirc .
- Il valore selezionato diminuisce (ore/minuti/mese/giorno/anno).
 - oppure -
- Ruotare la manopola di regolazione **18** in senso orario o antiorario.
- Il valore selezionato aumenta o diminuisce (ore/minuti/mese/giorno/anno).

La data non compare automaticamente. Per visualizzarla, procedere come seque:

- Premere il tasto MENU 4 e poi il tasto 6 che si trova sotto al campo dell'opzione orologio, con il sistema Infotainment acceso.
- La data viene visualizzata.
- Dopo pochi secondi, il display ritorna alla visualizzazione normale radio e ora.

Modifica dell'ora e della data predefinite È possibile modificare le impostazioni predefinite di data e ora dalla modalità 12 ore a quella 24 ore e dal formato della data mm/gg/aaaa (mese/giorno/anno) a gg/mm/aaaa (giorno/mese/anno).

Per modificare l'ora e la data predefinite, procedere come segue:

- Premere il tasto dell'orologio

 (lettore CD singolo),
 oppure premere il tasto MENU

 (multilettore CD da 6 dischi

).
- Premere l'apposito tasto 6 che si trova sotto al campo con la freccia rivolta in avanti sul display.
- ✓ Il display mostra i campi 12H, 24H, MM/DD/YYYY e MM/DD/YYYY.
- Premere l'apposito tasto 6 sotto al campo che si desidera selezionare.
- Premere il tasto dell'orologio 🖰 🕦 o il tasto MENU 🍳 per applicare la selezione
- ✓ La selezione viene applicata.
- In alternativa, attendere la chiusura della schermata. In questo modo la selezione eseguita diventa l'impostazione predefinita di ora e data.

Impostazioni audio

Utilizzare la manopola di regolazione 🎜 🔞 per regolare le seguenti impostazioni audio:

- Bass: toni a bassa frequenza,

Midrange: toni a media frequenza,

- Treble: toni ad alta frequenza,

- Balance: ripartizione del volume

audio

a sinistra e – a destra,

- Fader: ripartizione del volume

altoparlanti anteriori – altoparlanti posteriori.

Impostazione dei toni (Bass/Midrange/Treble)

È possibile regolare i toni bassi, medi e alti per adattarsi ai gusti personali. Per regolare le impostazioni, procedere come seque:

- I campi BASS, MID e TREB appaiono sul display.
- Premere la manopola di regolazione 🎜 🚯 fino a quando non viene evidenziato il campo desiderato.
- oppure -
- Premere l'apposito tasto 6 sotto al campo che si desidera selezionare.
- Ruotare la manopola di regolazione J 3 in senso orario per aumentare il livello e antiorario per abbassarlo.
- L'impostazione evidenziata viene regolata.

- È possibile definire l'impostazione evidenziata anche con i tasti SEEK
 □, FWD e REV procedendo come segue:
- ✓ Il livello è aumentato.
 - oppure -
- Premere il tasto SEEK <☐ 🕡 o REV 🔞.
- ✓ Il livello è diminuito.

- Per regolare velocemente i toni bassi, medi o alti nella posizione intermedia, procedere come segue:
 - Tenere premuto l'apposito tasto **1** cne si trova sotto al campo BASS, MID, at TREB per oltre due secondi.
- Viene emesso un segnale acustico e il vello è regolato nella posizione intermedia.
- Per regolare velocemente tutti i comandi dei toni e degli altoparlanti nella posizione intermedia, procedere come seque:
 - Premere la manopola di regolazione **J 3** per oltre due secondi.
- Viene emesso un segnale acustico e tutti i comandi dei toni e degli altoparlanti vengono regolati nella posizione intermedia.
- Se il segnale di una stazione radio è debole, o se sono presenti scariche elettrostatiche, diminuire l'intensità dei toni alti (Treble).

Equalizzatore (EQ)

È possibile selezionare varie impostazioni di equalizzazione predefinite (anziché regolare manualmente i toni bassi, medi e alti), procedendo come segue:

- Premere il tasto **EQ** 7.
- Sul display appaiono i campi dell'equalizzatore.
- Premere l'apposito tasto **6** sotto al campo che si desidera selezionare.
- ✓ Le impostazioni predefinite dell'equalizzatore vengono applicate.
- Premere il tasto **EQ 7** per tornare alla modalità manuale (sul display compare la dicitura 'Manual').
- oppure -
- Regolare manualmente toni bassi, medi e alti con la manopola **1 3** per tornare alla modalità manuale.

Regolazione degli altoparlanti (Balance/Fader)

È possibile regolare separatamente il volume per il lato guida e il lato passeggero, per gli altoparlanti anteriori e quelli posteriori. Effettuare le impostazioni come segue:

- Premere la manopola di regolazione J 3 e i campi dei comandi degli altoparlanti compaiono sul display.
- I campi BAL e FADE appaiono sul display.
- Premere la manopola di regolazione **18** fino a quando non viene evidenziato il campo desiderato.
- oppure -
- Premere l'apposito tasto **6** sotto al campo che si desidera selezionare.
- Ruotare la manopola di regolazione J 3 in senso orario o antiorario per regolare l'impostazione selezionata.
- L'impostazione evidenziata viene regolata.

È possibile definire l'impostazione evidenziata anche con i tasti SEEK > 16. SEEK < 10, FWD 18 e REV 10, procedendo come seque:

Premere il tasto SEEK > 10 o il tasto FWD (B) fino a quando non viene ottenuto il livello desiderato

- oppure -

Premere il tasto SEEK 🗸 🕡 o il tasto **REV** (4) fino a quando non viene ottenuto il livello desiderato.

L'impostazione evidenziata viene regolata.

Per regolare velocemente Balance e Fader nella posizione intermedia, procedere come seque:

Tenere premuto l'apposito tasto 6 che si trova sotto al campo BAL o FADE per oltre due secondi.

✓ Viene emesso un seanale acustico e il livello è regolato nella posizione intermedia

Per regolare velocemente tutti i comandi dei toni e degli altoparlanti nella posizione intermedia, procedere come seque:

Premere la manopola di regolazione 1 8 per oltre due secondi.

✔ Viene emesso un segnale acustico e tutti i comandi dei toni e deali altoparlanti vengono regolati nella posizione intermedia

Regolazione automatica del volume in funzione della velocità (SCV)

Per compensare i rumori ambientali e di marcia, il volume audio del sistema Infotainment viene adattato alla velocità dell'autoveicolo.

Attivare/disattivare la funzione SCV o modificare il livello della compensazione del volume della radio come seque: Selezionare il livello desiderato del

Vedere "Volume" a pagina 87. Premere il tasto MENU 4 fino a auando non compare il menu di confiaurazione della radio.

Sul display compare il campo dell'opzione 'AUTO VOLUM'.

Premere l'apposito tasto 6 che si

volume.

colo.

'AUTO VOLUM' sul display. Sul display compaiono i campi OFF,

trova sotto al campo dell'opzione

Low, Med e High. Premere l'apposito tasto 6 sotto al

campo che si desidera selezionare. ✓ La nuova impostazione viene appli-

cata. Il display si disattiva dopo ca.

10 secondi. Qualora venga impostato un valore più alto, sarà possibile avere una compensazione maggiore del volume della

radio a velocità maggiori dell'autovei-

Radio

Accensione del sistema infotainment

- . 🏺 Premere il tasto 🖰 🚯.
- ✓ Il sistema Infotainment si accende.
- ✓ Viene attivata la fonte audio più recente

Modalità radio

Te si desidera ascoltare la radio durante la produzione di un CD , procedere come seque:

- . 🏺 Premere il tasto BAND 🔞 .
- ✓ Viene visualizzata l'ultima stazione selezionata.
- ✓ La radio si sintonizza sull'ultima stazione selezionata.
- Il CD rimane nel lettore e potrà essere ascoltato successivamente.

Selezione della banda

- ✓ La radio è occesa.
- 🖙 Premere il tasto BAND 🔞.
- La radio può essere commutata tra le bande AM e FM.
- Vengono visualizzate la banda attuale e l'ultima stazione sintonizzata.
- La radio si sintonizza sull'ultima stazione selezionata.
- Selezione della banda:
- AM = modulazione di ampiezza (OM),
- FM = modulazione di frequenza.

Ricerca della stazione

Sono disponibili diversi tipi di ricerca:

Ricerca manuale stazione radio

Le stazioni la cui frequenza è nota possono essere impostate come segue:

- Ruotare la manopola di regolazione 🎜 🔞 in senso orario per scorrere le stazioni in avanti o antiorario per scorrerle all'indietro, fino a quando viene raggiunta la frequenza della stazione desiderata.
- Viene visualizzata la stazione selezionata.
- La radio si sintonizza sulla stazione selezionata.

Ricerca automatica stazione radio

Premere il tasto SEEK ▷ (6)
o SEEK ▷ (7).

 La radio passa alla stazione successiva o a quella precedente.

Ricerca e scansione

- Tenere premuto il tasto **SEEK** ▷ **(6)** or **SEEK** ◇ **(7)** per alcuni secondi.
- ✓ Viene emesso un suono e la radio passa alla stazione successiva o a quella precedente, si sintonizza per alcuni secondi, poi passa alla stazione successiva nella relativa direzione.
- Premere di nuovo il tasto SEEK → (6) o SEEK ✓ (7) per interrompere la funzione di ricerca e scansione.
- ✓ Viene visualizzata la stazione corrente.
- La radio si sintonizza sulla stazione corrente.
- La radio esegue la funzione di ricerca e scansione solo sulle stazioni che hanno un segnale forte nella banda selezionata.

Radio Data System (RDS)

La funzione RDS è un servizio offerto dagli enti radiofonici, che agevola considerevolmente la ricerca del programma FM desiderato e ne facilita una ricezione senza interferenze.

- La funzione RDS è utilizzabile solo sulla banda FM con stazioni FM che trasmettono informazioni RDS
- Quando la radio è sintonizzata su stazioni FM con RDS, sul display compaiono il nome della stazione o la sigla.
- La funzione RDS si basa sulla ricezione di informazioni specifiche dalle stazione FM con RDS ed è attiva solo quando le informazioni sono disponibili.
- In casi estremamente rari, una stazione radio può trasmettere informazioni non corrette che causano un funzionamento non corretto della radio.
 In questo caso, contattare la stazione radio per assistenza.

Visualizzazione di altre informazioni di testo RDS

È possibile visualizzare altre informazioni relative alla stazione attuale FM-RDS, ad esempio il canale, il brano e l'interprete.

Per visualizzare altre informazioni, procedere come seque:

- Premere il tasto informazioni i 3.
- Sul display compaiono altri campi con informazioni aggiuntive.
- Premere continuamente il tasto informazioni i 3 per evidenziare il campo desiderato.
- oppure -
- Premere l'apposito tasto **6** sotto al campo che si desidera selezionare.
- Sul display compaiono le informazioni relative al campo selezionato.
- Se le informazioni non sono disponibili, sul display compare il messaggio "No Info".

Stazione memorizzata

La radio ha un totale di 36 posizioni di memorizzazione per qualsiasi combinazione di stazioni radio su entrambe le bande (FM. AM).

 Le posizioni di memorizzazione sono selezionabili mediante gli appositi tasti 6 che si trovano sotto ai campi di frequenza della stazione radio che compare sul display. Memorizzazione delle stazioni preferite Sono disponibili sei stazioni su ciascuna delle sei pagine separate delle stazioni preferite. Ogni pagina può contenere una combinazione di stazioni EM o AM.

Premendo continuamente i tasti FAV 2 (Favoriti), è possibile visualizzare ciascuna delle sei pagine separate di Favoriti e memorizzare nuove stazioni in una delle 36 posizioni.

Per memorizzare una stazione radio, procedere come segue:

🖾 Selezionare banda e stazione.

- Premere il tasto FAV 2 (Favoriti) fino a quando non compare la pagina dove si desidera memorizzare la stazione selezionata.
- Sul display compaiono sei campi per la frequenza delle stazioni radio.
- Tenere premuto l'apposito tasto 6 che si trova sotto al campo in cui si desidera memorizzare la stazione selezionata.
- Viene emesso un segnale acustico e la stazione selezionata compare sul display.
- La radio si sintonizza sulla stazione selezionata.
 - Ripetere le operazioni descritte per tutte le stazioni che si desidera memorizzare, fino a un mossimo di 36.

95

vodifica del numero della pagina dei Favoriti

Elapssibile impostare il numero delle pagine 🚁 Favoriti utilizzando il tasto MENU 🐠 no a un massimo di sei pagine separate.

Per modificare il numero delle pagine, protedere come seque:

- Premere il tasto MENU 1 fino a auando non compare il menu di confiaurazione della radio.
- ✓ Sul display compaiono i campi FAV 1. FAV 2, FAV 3, FAV 4, FAV 5 e FAV 6.
- Premere l'apposito tasto 6 sotto al campo che si desidera selezionare.
- La selezione viene applicata.
- Selezionando il campo FAV 6 si potranno memorizzare fino a 36 stazioni.
- Premere il tasto FAV 2 (favoriti) per tornare alla schermata originale della radio, che mostra i campi della frequenza della stazione radio.
- Sul display compaiono sei campi per la frequenza delle stazioni radio.
- In alternativa, lasciare che lo schermo si disattivi e la selezione eseguita sarà applicata.
- Ora è possibile iniziare il processo di memorizzazione delle stazioni preferite nella pagina con il numero selezionato. Vedere "Memorizzazione delle stazioni radio preferite".

Sintonizzazione su una stazione radio memorizzata

Per selezionare una stazione radio memorizzata tra quelle preferite, procedere come seque:

- Premere il tasto FAV 2 fino a guando non compare sul display la pagina con il campo della frequenza della stazione radio preferita che si desidera selezionare.
- ✓ Sul display compaiono sei campi per la frequenza delle stazioni radio.
- Premere l'apposito tasto 6 sotto al campo che si desidera selezionare.
- ✓ Viene visualizzata la stazione selezionata.
- ✓ La radio si sintonizza sulla stazione selezionata.

Messaggi radio

Se si verificano problemi e la radio non funziona correttamente, è possibile che i sequenti messaggi vengano visualizzati sul display:

- Calibration Error.
- Locked.

Calibration error

Il sistema Infotainment è stato tarato durante la produzione del veicolo. Se questo messaggio compare sul display. il sistema non è stato calibrato correttamente e deve essere restituito al concessionario per gli opportuni interventi. Consialiamo di rivolgersi a un Riparatore Autorizzato Opel.

Locked

Se questo messaggio compare sul display, significa che l'antifurto elettronico ha bloccato la radio. Portare il veicolo dal concessionario per ali opportuni interventi. Consigliamo di rivolgersi a un Riparatore Autorizzato Opel.

Lettore CD/MP3

Con questa apparecchiatura è possibile riprodurre CD comunemente in commercio con un diametro di 12 cm. Dotandosi di un apposito adattatore, è possibile anche riprodurre CD con un diametro di 8 cm.

- △ I CD modellati (Shape CD) non sono idonei per la riproduzione.
- △ Nell'unità di lettura CD non devono essere inseriti DVD.
- A Non applicare etichette sul CD, potrebbero rimanere incollate al lettore. Se un CD è stato masterizzato con un personal computer (PC), scrivere il titolo sul lato superiore del CD utilizzando gli appositi pennarelli.
- A Non tentare di riprodurre CD graffiati e danneggiati. Utilizzare solo CD in buone condizioni, privi di etichette, caricandoli uno alla volta.
- A Non si accettano responsabilità per eventuali danni al lettore CD causati dall'uso di CD non idonei o per aver tentato di inserire più di un CD alla volta nel lettore.

ICD audio sono dotati di cosiddetti meccanismi di protezione copia, al fine di proteggere da una duplicazione non autorizzata. Tali meccanismi non corrispondono però alla specifica dei CD audio (Red Book), in base alla quale tutte le apparecchiature sono state concepite e vengono concepite per la riproduzione di CD audio. La presente apparecchiatura è in grado di riprodurre CD con il tipo di protezione copia conosciuto nel momento di inizio della vendita. Ciò però non rappresenta nessuna garanzia che in futuro possano essere riprodotti CD con nuove varianti di questi meccanismi di protezione copia.

Con il sistema Infotainment è anche possibile riprodurre CD-RW con file musicali MP3 e file audio CD non compressi (caratterizzati dall'estensione ".CDA").

Durante la riproduzione di un CD-R o di un CD-RW, è possibile che la qualità del suono sia compromessa a causa del tipo di CD, del metodo di masterizzazione, della qualità della musica registrata e del modo in cui il disco viene usato. Può esserci un aumento dei salti, una difficoltà nella ricerca dei brani e/o problemi per inserire o espellere il CD. Se si verificano questi problemi, controllare la superficie inferiore del disco. Se è danneggiata, ossia presenta segni, rotture o graffi, il disco non verrà riprodotto correttamente.

Accensione del sistema nfotainment

- 👉 Premere il tasto 🛡 🚯.
- Il sistema Infotainment si accende.
- ✓ Viene attivata la fonte audio più recente

Riproduzione di un CD (lettore singolo)

- Inserire parzialmente il CD (lato scritto verso l'alto) nel lettore CD 19.
- ✓ Il CD entra automaticamente nel dispositivo.
- Non ostacolare né agevolare il movimento del CD.
- ✓ Sul display compare il simbolo "CD".
- Non appena inizia la riproduzione del primo brano, il numero corrispondente viene visualizzato sul display.

Riproduzione di un CD (multilettore da 6 CD *)

Inserimento di un CD

Per inserire un CD nel multilettore CD da 6 dischi, procedere come segue:

- Premere e rilasciare il tasto **LOAD** 1.
- Dopo pochi secondi compare un messaggio che invita ad inserire il CD.
- Inserire parzialmente il CD (lato scritto verso l'alto) nel lettore CD (19).
- Il CD entra automaticamente nel dispositivo.
- Non ostacolare né agevolare il movimento del CD.
- ✓ Sul display compare il simbolo "CD".
- Non appena inizia la riproduzione del primo brano, il numero corrispondente viene visualizzato sul display.
- Se nel lettore si trova un CD quando l'accensione o il sistema Infotainment vengono spenti, questo rimane nel lettore. Quando l'accensione o il sistema Infotainment vengono nuovamente inseriti, la riproduzione del CD riprende dal punto in cui era stata interrotta, se questa era l'ultima fonte audio selezionata.

Inserimento multiplo di CD

Per inserire più CD nel multilettore CD da 6 dischi, procedere come segue:

- Tenere premuto il tasto **LOAD** per ca. due secondi.
- Viene emesso un segnale acustico e il messaggio "Load All Discs" compare sul display.
- Per inserire più dischi seguire le istruzioni che compaiono sullo schermo, avendo cura di inserire parzialmente i CD nel lettore (9) con il lato scritto verso l'alto.
- I CD entrano automaticamente nel dispositivo.
- Non ostacolare né agevolare il movimento del CD.
- Premere di nuovo il tasto **LOAD 1** per annullare il caricamento di più CD.
- ✓ Sul display compare il simbolo "CD".
- Non appena inizia la riproduzione del primo brano, il numero corrispondente viene visualizzato sul display.
- Se nel lettore si trova un CD quando l'accensione o il sistema Infotainment vengono spenti, questo rimane nel lettore. Quando l'accensione o il sistema Infotainment vengono nuovamente inseriti, la riproduzione del CD riprende dal punto in cui era stata interrotta, se questa era l'ultima fonte audio selezionata.

Modalità CD

Se il sistema Infotainment è in modalità radio e si desidera ascoltare un CD, procedere come seque:

- Il sistema Infotainment è in modalità radio.
- Un CD è già stato inserito in un lettore CD singolo o in un multilettore CD da 6 dischi *

Premere il tasto CD/AUX 1.

- ✓ Sul display compare il simbolo "CD".
- Non appena inizia la riproduzione del primo brano, il numero corrispondente viene visualizzato sul display.
- Premendo di nuovo il tasto CD/AUX ①, il sistema Infotainment ricerca un dispositivo ausiliario di ingresso, come ad esempio un lettore audio portatile.
 Vedere "Uso dell'ingresso AUX" a pagina 102.

Per tornare alla modalità radio durante la riproduzione di un CD, premere il tasto **BAND** (1).

 Il CD rimane nel lettore e potrà essere ascoltato successivamente.

Selezione titolo

Per i CD audio, il titolo viene selezionato nel CD.

Per i CD MP3, il titolo viene selezionato nell'album scelto.

Se si desidera selezionare un titolo durante la riproduzione di un CD/CD MP3, procedere come segue:

- Ruotare la manopola di regolazione 1 3 in senso orario per scorrere i titoli in avanti o in senso antiorario per scorrerli all'indietro fino a quando viene selezionato il titolo desiderato.
- Il brano viene riprodotto e il numero corrispondente compare sul display.

È possibile selezionare i brani con i tasti **SEEK** → **(b)** e **SEEK** → **(7)** come seque:

- Premere il tasto SEEK > 16.
- Inizia la riproduzione del brano successivo.
 - oppure -
- Premere il tasto **SEEK** ✓ **1**.
- Se sono trascorsi più di 10 secondi, il brano corrente viene riprodotto dall'inizio.

Ricerca rapida avanti/indietro

Per trovare un passaggio specifico di un brano, procedere come segue:

- ✓ Si è all'ascolto di un brano.
- Tenere premuto il tasto **FWD (3**) o **REV (4**).
- ✓ Viene effettuata una riproduzione veloce avanti/indietro del brano.
- Durante la ricerca rapida avanti/ indietro, il volume viene ridotto.
- Rilasciare il tasto FWD (3) o REV (4) quando è stato trovato il passaggio desiderato.
- Appena uno dei tasti viene rilasciato, la riproduzione riprende a volume normale.
- Sul display compare il tempo di riproduzione trascorso.

produzione CD MP3

le ezionare l'album successivo/ precedente con CD MP3

- CD MP3 contiene più album, seleziocre l'album desiderato come segue:
- ✓ Si è all'ascolto di un CD MP3.
- ✓ Sul display compaiono i nomi degli album con < e > vicino all'icona di un album.
 - Premere l'apposito tasto 6 sotto all'album che si desidera selezionare.
- Selezionando il nome dell'album <, il sistema Infotainment torna al primo brano dell'album precedente.
- Selezionando il nome dell'album >, il sistema Infotainment passa al primo brano dell'album successivo.
- Quando inizia la riproduzione del primo brano dell'album precedente/ successivo, sul display vengono visualizzate le informazioni sul brano relativo (nome dell'album, del brano o dell'interprete).
- Tutti gli album che non contengono file MP3 vengono automaticamente saltati.

Passaggio da file audio compressi a file audio non compressi con CD MP3 ★

Il sistema Infotainment è in grado di riprodurre dischi che contengono file CD audio non compressi (con estensione ".CDA") e file audio compressi (file MP3).

Per default, il sistema legge e riproduce solo i file audio non compressi e ignora i file MP3.

Per passare dai file non compressi a quelli compressi, procedere come segue:

Premere il tasto della categoria CAT 9.

 Il sistema Infotainment leggerà e riprodurrà solo i file precedentemente ignorati.

Music Navigator CD MP3

Per riprodurre i file MP3 in ordine per interprete o per album, utilizzare la funzione Music Navigator come segue:

- ✓ Si è all'ascolto di un CD MP3.
- Premere l'apposito tasto **6** che si trova sotto al campo del Music Navigator **J** sul display.
- Il sistema Infotainment analizza il disco per selezionare le informazioni tag ID3 dei file per interprete e per album.
- L'analisi del disco può richiedere parecchi minuti, a seconda del numero di file MP3 contenuti nel disco. È possibile che si attivi la radio mentre il sistema Infotainment continua l'analisi del disco.
- Una volta terminata l'analisi, viene avviata di nuovo la riproduzione del disco e il sistema inizia a riprodurre i file MP3 in ordine per interprete.
- L'interprete selezionato viene visualizzato nella seconda riga del display tra le frecce.
- Una volta riprodotti tutti i brani dell'interprete selezionato, il sistema Infotainment passa all'interprete successivo in ordine alfabetico sul disco e inizia a riprodurre i file MP3 di quell'interprete.

Se si desidera ascoltare i file MP3 di un altro interprete, procedere come segue:

- Premere l'apposito tasto **6** che si trova sotto ai campi delle frecce sul display.
- Il disco passa all'interprete successivo/ precedente in ordine alfabetico.
- Premere l'apposito tasto **6** che si trova sotto alle frecce fino a quando l'interprete desiderato non compare sul display.
- Vengono riprodotti i file dell'interprete selezionato.

Per passare dalla riproduzione per interprete alla riproduzione per album, procedere come segue:

- Premere l'apposito tasto 6 che si trova sotto al campo 'Sort By' sul display.
- Dalla schermata di selezione, premere l'apposito tasto 6 che si trova sotto al campo dell'album nel display.
- Premere l'apposito tasto (6) che si trova sotto al campo 'Back' per tornare alla visualizzazione principale del Music Navigator.
- Il nome dell'album compare sul display, nella seconda riga tra le frecce, e inizia la riproduzione dei brani dell'album corrente.
- Una volta riprodotti tutti i brani dell'album selezionato, il sistema Infotainment passa all'album successivo del disco in ordine alfabetico e inizia a riprodurre i file MP3 di quell'album.

Per uscire dalla modalità Music Navigator, premere l'apposito tasto **6** che si trova sotto il campo 'Back' per tornare alla normale riproduzione MP3.

Riproduzione casuale (random)

Con questa funzione, il lettore CD/MP3 riproduce i titoli del CD attualmente ascoltato in sequenza casuale.

CD singolo

Per riprodurre i titoli di un CD singolo in sequenza casuale, procedere come segue:

- Premere il tasto CD/AUX **(1)** per passare alla modalità CD.
- oppure -
- Inserire parzialmente il CD (lato scritto verso l'alto) nel lettore CD (19.
- I CD entrano automaticamente nel dispositivo.
- Non ostacolare né agevolare il movimento del CD.
- ✓ Il campo 'RDM' compare sul display.
- Premere l'apposito tasto (3) che si trova sotto al campo RDM fino a quando non compare sul display la dicitura "Random Current Disc".
- I titoli del disco attuale vengono riprodotti in una sequenza casuale e non ir ordine.
 - Disattivare la riproduzione random premendo di nuovo l'apposito tasto 6 che si trova sotto al campo RDM.

ID multipli *

- Per riprodurre i brani di tutti i dischi caricati
- e multilettore CD da 6 dischi in una
- equenza casuale, procedere come seque:
- Premere l'apposito tasto CD/AUX (1) per passare alla modalità CD, oppure tenere premuto il tasto LOAD (1) per ca. due secondi.
- Viene emesso un segnale acustico e il messaggio "Load All Discs" compare sul display.
- Per inserire più dischi seguire le istruzioni che compaiono sullo schermo, avendo cura di inserire parzialmente i CD nel lettore (1) con il lato scritto verso l'alto.
- I CD entrano automaticamente nel dispositivo.
- Non ostacolare né agevolare il movimento del CD.
- Premere di nuovo il tasto LOAD 1 per annullare il caricamento di più CD.
- ✓ Il campo 'RDM' compare sul display.
- Premere l'apposito tasto **6** che si trova sotto al campo RDM fino a quando non compare sul display la dicitura "Randomize All Discs".
- I titoli di tutti i dischi caricati nel multilettore CD da sei dischi vengono riprodotti in una sequenza casuale e non in ordine.
- Disattivare la riproduzione random premendo di nuovo l'apposito tasto
 che si trova sotto al campo RDM.

Modifica del tipo di display

Visualizzazione di altri CD MP3 Informazioni di testo

A seconda del tipo di disco (CD MP3 con o senza tag ID3), è possibile visualizzare altre informazioni relative al CD MP3 corrente, come ad esempio brano, interprete e CAT (categoria).

Per visualizzare altre informazioni, procedere come segue:

- Premere il tasto informazioni i 3.
- Sul display compaiono altri campi con informazioni aggiuntive.
- Premere continuamente il tasto informazioni i 3 per evidenziare il campo desiderato.
- oppure -
- Premere l'apposito tasto 6 sotto al campo che si desidera selezionare.
- Sul display compaiono le informazioni relative al campo selezionato.
- Se le informazioni non sono disponibili, sul display compare il messaggio "No Info".

Vedere "Passaggio dai file audio compressi a quelli non compressi" a pagina 99 per ulteriori informazioni sulle categorie.

Espulsione CD

Per espellere il CD che si sta ascoltando, procedere come segue:

- Premere il tasto EJECT 10.
- Viene emesso un segnale acustico e la dicitura "Ejecting Disc" compare sul display.
- Dopo l'espulsione, sul display compare la dicitura "Remove Disc".
- Rimuovere il CD dal lettore.
- Se il CD non viene rimosso, dopo alcuni secondi viene reinserito automaticamente nel lettore e la riproduzione inizia.
- oppure -
- Con il multilettore CD da 6 dischi *, tenere premuto il tasto **EJECT (1)** per due secondi.
- ✓ Tutti i dischi vengono espulsi.
- Rimuovere i dischi dal multilettore CD da 6 dischi.
- Se i dischí non vengono rimossi, dopo alcuni secondi vengono automaticamente reinseriti.

Messaggi CD

Se si verifica un problema e il lettore CD non funziona correttamente, sul display compare il messaggio 'CHECK DISC'

È possibile che questo messaggio compaia o che il CD venga espulso automaticamente per una delle sequenti ragioni:

- Il CD è sporco, graffiato, umido o capovolto.
- L'aria è molto umida.
 In questo caso, attendere ca. un'ora e poi riprovare.
- Può essersi verificato un problema durante la masterizzazione del CD.
- L'etichetta può essere rimasta incollata nel lettore CD.
- Fa molto caldo.
 Quando la temperatura rientra nella norma. il CD dovrebbe funzionare.
- Si sta guidando su un fondo stradale molto accidentato. Appena la qualità del fondo stradale migliora, la riproduzione del CD dovrebbe riprendere.

Se il CD non viene riprodotto correttamente per altre ragioni, provare a inserire un CD del cui funzionamento si è certi.

Se si verifica ripetutamente un errore o se non è possibile correggere un errore, consigliamo di rivolgersi a un Riparatore Autorizzato Opel.

Se la radio visualizza un messaggio di errore, annotarlo e fornirlo al concessionario quando si riferisce il problema.

Uso dell'ingresso AUX

Il sistema Infotainment dispone di un ingresso AUX **1** che si trova sul lato destro inferiore dell'auricolare (Entertainment Head Unit, EHU).

Non si tratta di un'uscita audio; non inserire cuffie nell'ingresso AUX **12**.

Tuttavia, è possibile collegare un dispositivo audio esterno come un computer laptop *, un lettore MP3 *, un multilettore CD * o un riproduttore di cassette * all'ingresso AUX * per utilizzarli come ulteriore fonte audio.

Per utilizzare un lettore audio portatile, collegare uno spinotto telefonico da 3,5 mm all'inaresso AUX **12**.

Quando un dispositivo è collegato, per iniziare a diffondere l'audio dal dispositivo attraverso gli altoparlanti dell'autoveicolo, procedere come segue:

- ✓ Si è all'ascolto di un CD MP3.
- Premere il tasto CD/AUX 10.
- Inizia la riproduzione del dispositivo audio esterno collegato.
- Se non è collegato un lettore audio, sul display compare il messaggio "No Input Device Found".
- Se il volume del lettore audio collegato non aumenta né diminuisce agendo sulla manopola () () (vedere pagina 87), può essere necessario regolare il volume utilizzando i comandi del lettore audio

Per tornare al CD/MP3 che si stava ascoltando, premere di nuovo il tasto CD/AUX ①.

Per passare alla modalità radio durante il funzionamento del lettore audio portatile, premere il tasto **BAND** (19).

 Il lettore audio portatile continua a funzionare; se lo si desidera, è possibile arrestare la riproduzione o spegnere il lettore.

Localizzazione degli errori

Se il sistema Infotainment non dovesse funconare come desiderato, prima di rivolpersi al servizio assistenza clienti si prega colleggere attentamente le Istruzioni per uso e di esaminare la seguente lista di controllo.

Se non viene trovata nessuna soluzione al croblema presentatosi, consigliamo di volgersi a un Riparatore Autorizzato Doel.

| Messaggio di errore/sintomo | Possibili cause/rimedio |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| In generale | |
| Display scuro. | La batteria dell'autoveicolo è debole (con funzionamento senza motore acceso); vedere il Manuole di istruzioni del veicolo. |
| La visualizzazione sul display si legge male. | Contrasto schermo non adeguato; vedere il Manuale di istruzioni del veicolo. |
| Il sistema Infotainment non può essere acceso né con il tasto ① 1 né con la chiave di accensione. | Fusibile guasto nel sistema Infotainment o scatola portafusibili dell'autoveicolo difettosa. |
| L'ora indicata sul display è sba- gliata. | Impostare l'ora come indicato a pagina 88 delle presenti Istruzioni per l'uso. |
| Audio | |
| Il volume della riproduzione audio diventa sempre più basso e non è possibile regolarlo. | Surriscaldamento del sistema Infotainment. La regolazione interna per la protezione dell'opparecchio si è attivata per proteggere il sistema Infotainment. Suggerimento: spegnere l'apparecchiatura. |
| E impossibile selezionare una stazione radio memorizzata con l'apposito tasto 6. | La stozione radio non è al momento ricevibile. |
| La stazione non è memorizzata con il nome. | L'ente radiofonico invia solo di tanto in tanto informazioni aggiuntive. Provare ad eseguire di nuovo la memorizzazione quando il nome della stazione radio viene visualizzato sul display. Ricezione scadente durante la memorizzazione (viene visualizzata lo frequenza). L'ente radiofonico non trasmette informazioni RDS (viene visualizzata la frequenza). |
| Visualizzazione del messaggio "CHECK DISC" sul display. | Dopo l'inserimento del CD: CD non inserito correttamente. L'etichetta del CD potrebbe essersi stac- cata dal CD ed essersi incollata nel lettore. Il CD ha un formato CD non compatibile (DVD, ecc.). CD graffioto o danneggiato. Inserire un CD non danneggiato compatibile con il lato stampato verso l'alto. |
| | Durante la riproduzione del CD: lo temperatura del sistema Infotainment è troppo alta. Attendere fino a quando la temperatura dell'unità è ritornoto normale. L'ario è troppo umida. Attendere un miglioromento delle condizioni. La superficie stradale è dissestata. Appena la qualità del fondo stradale migliora, la riproduzione del CD dovrebbe riprendere. |
| Il messaggio "Calibration Error" compare sul display | Il sistema Infotainment non è stato tarato correttamente. Riportare il veicolo dal concessionario per gli opportuni interventi tecnici. |
| Il messaggio "Locked" compare sul display. | L'antifurto elettronico ha bloccato il sistema Infotainment. Riportare il veicolo dal concessionario per gli opportuni interventi tecnici. |
| Un CD espulso che non è stato accettato si inserisce automati- camente appena l'unità o l'accensione vengono inserite. | Non ci sono errori. Rimuovere il CD prima di spegnere l'accensione o il sistema Infotainment. |

Avvertenze generali

Durante la normale ricezione radio, è possibile che si verifichino interferenze e scariche elettrostatiche se alla presa per gli accessori sono collegati caricabatteria per cellulari, altri accessori per auto e dispositivi elettronici esterni.

In caso di interferenze o scariche elettrostatiche, scollegare il dispositivo dalla presa per gli accessori.

Ricezione FM

Per la ricezione in FM dell'autoradio, nonostante l'elevato livello tecnico raggiunto, sussistono differenze rispetto alle radio di casa che, anche per quanto riguarda le stazioni radio RDS, possono comportare disturbi di ricezione.

Edifici alti o colline possono interferire con i segnali FM, causando disturbi nella ricezione del suono.

Gli stereo FM assicurano il suono migliore, ma i segnali FM raggiungono solo un'estensione da ca. 16 a 65 km.

Ricezione AM

La gamma di ricezione della maggior parte delle stazioni AM è più ampia della banda FM, soprattutto di notte. La gamma più ampia può causare interferenze reciproche tra le frequenze delle stazioni radio. Per garantire una ricezione migliore, la maggior parte delle stazioni radio aumenta la potenza durante il giorno, per poi ridurla durante la notte.

Le scariche elettrostatiche si verificano anche quando eventi come le tempeste interferiscono con la ricezione radio. Quando questo si verifica, provare a ridurre i toni alti sul sistema Infotainment.

Trattamento dei CD

Trattare i CD con cura. Durante il cambio dei CD, si deve evitare di lasciare impronte con le dita. I CD devono essere riposti nello loro custodia subito dopo averli estratti dal lettore al fine di proteggerli da danneggiamenti e sporcizia.

La presenza di sporcizia e sostanze liquide sui CD può imbrattare la lente del lettore CD e dar luogo ad anomalie di funzionamento.

Non esporre i CD al calore e alla luce solare diretta.

Il lettore CD legge la superficie inferiore de disco. Se la superficie del CD è danneggiata, ovvero presenta crepe, rotture o graffi, il CD non funzionerà correttamente o non funzionerà per nulla.

Se la superficie di un CD è sporca, prendere un panno morbido privo di pelucchi oppure inumidire un panno morbido e pulito cor una soluzione detergente delicata miscelata con acqua e pulirlo. Pulire il CD partendo dal centro e spostandosi verso il bordo del disco.

Non toccare il lato inferiore di un CD mentre lo si maneggia: la superficie potrebbe subire danni. Prendere il CD afferrando i bordi esterni oppure il bordo del foro e il bordo esterno.

Tura e manutenzione

: stema Infotainment è stato progettato e : struito con grande meticolosità e : : : rebbe essere trattato con altrettanta : : : colosità.

spetto delle raccomandazioni descritte di seguito evita una perdita dei diritti di pranzia prima della scadenza ed assicura quon funzionamento di questo prodotto er molti anni.

Lurante l'uso del sistema Infotainment si accomanda di prestare attenzione a aconto segue:

Non cercare mai di aprire il sistema Infotainment. Un trattamento inappropriato potrebbe danneggiarlo.

Per pulire il sistema Infotainment, non utilizzare sostanze chimiche corrosive, soluzioni detergenti oppure detersivi aggressivi. Usare invece un panno morbido inumidito con una delicata soluzione saponata.

Non tentare di pulire il lettore con sistemi di pulizia per lenti di CD. La lente del sistema ottico del CD può contaminarsi con il lubrificante contenuto nel detergente per lenti di CD.

- Non dipingere né colorare il sistema Infotainment. La vernice potrebbe far incollare fra loro le parti mobili, impedendo un funzionamento corretto.
- Non conservare liquidi combustibili, gas oppure sostanze esplosive nello stesso spazio in cui si trovano il sistema Infotainment, i suoi componenti oppure i suoi accessori.
- I lavori di manutenzione sul sistema Infotainment devono essere eseguiti solo da personale qualificato. Un montaggio e una manutenzione non corretti possono avere conseguenze pericolose e comportare la perdita della validità dei diritti di garanzia per il sistema Infotainment.

Antenna fissa

Di tanto in tanto, accertarsi che l'antenna sia ancora ben fissata al veicolo. Se è necessario serrarla, procedere manualmente.

Glossario

Ricerca automatica stazione

Ricerca della stazione radio mediante i tasti di ricerca.

Balance

Ripartizione del volume tra altoparlanti sinistri e destri.

Bass

Toni a bassa frequenza.

Equalizzatore (EQ)

Impostazioni di equalizzazione predefinite per i toni bassi, medi e alti.

Fader

Ripartizione del volume tra altoparlanti anteriori e posteriori.

Tag ID3

Codice di un file MP3 che può includere i seguenti dati:

- titolo del brano,
- nome dell'interprete,
- numero e durata del brano,
- nome nell'album.

Queste informazioni possono essere memorizzate con il PC nel file MP3.

Ricerca manuale stazione radio

Ricerca della stazione radio mediante la manopola di regolazione.

MP3

Procedimento sviluppato dall'Istituto Fraunhofer per comprimere i dati audio del CD.

La compressione consente una riduzione dei dati a una piccola percentuale delle dimensioni originali, senza alcuna perdita sensibile di qualità.

Se codificando i dati audio di un CD in formato MP3 vengono utilizzate velocità bit basse, è possibile creare file più piccoli, anche se con qualche perdita in termini di qualità.

Music Navigator

Consente di riprodurre i file MP3 di un disco seguendo un ordine per interprete o per album.

Riproduzione casuale (random)

I brani dei CD/MP3 su un CD singolo o su CD multipli del lettore CD da sei dischi ★ vengono riprodotti in ordine casuale.

RDS (Radio Data System)

La funzione RDS è un servizio offerto dagli enti radiofonici, che agevola considerevolmente la ricerca del programma FM desiderato e ne facilita una ricezione senza interferenze.

Le stazioni radio RDS sono riconoscibili quando, con la funzione RDS inserita, viene visualizzato il nome del programma invece della frequenza della stazione radio.

Le stazioni RDS trasmettono informazioni che la radio RDS analizza automaticamente se la funzione RDS è attivata.

Regolazione automatica del volume in funzione della velocità (SCV)

Per compensare i rumori ambientali e di marcia, il volume audio del sistema Infotainment viene adattato alla velocità dell'autoveicolo.

Ricerca e scansione

Ricerca e breve sintonizzazione su una stazione che ha un segnale forte mediante i tasti di ricerca.

Treble

Toni ad alta frequenza.

Indice analitico

| A |
|------------------------------------------------------------------|
| Accensione e spegnimento84, 87, 93, 97 Alimentazione speciale |
| accessori (RAP)86 |
| Antenna fissa 105 |
| Avvertenze generali104 |
| В |
| Balance91, 106 |
| Banda 94 |
| Bass90, 106 |
| C |
| Calibration error95 |
| CD |
| Espulsione101 |
| Inserimento multiplo di CD97 |
| Inserire 97 |
| Modalità riproduzione98 |
| Ricerca rapida avanti/indietro 98 |
| Riproduzione casuale100 |
| Selezione titolo98 |
| Trattamento104 |
| Comandi84 |
| Comandi al volante84, 87 |
| regolazione del volume84, 87 |
| tasti ricerca84, 87 |
| tasto esclusione audio84, 87 |
| Cura105 |
| |

| D | |
|---------------------------------------------------------------|---|
| Data | 4 |
| E | |
| Equalizzatore (EQ)9 ² Espulsione CD84, 101, 103 | |
| F | |
| Fader91, 10a | 5 |
| G | |
| Glossario108 | 5 |
| l | |
| Impostazioni audio90 Informazioni |) |
| Manuale85 | |
| Sicurezza stradale | |
| Uso | |
| Informazioni generali | |
| Ingresso AUX 102 | |
| L | |
| Lettore CD singolo88, 97 | 7 |
| Lettore CD/MP3 94 | |

Localizzazione degli errori103 Locked95

Protezione antifurto86, 103

108

Riproduzione casuale

ricezione AM104 Ricezione FM93 ricezione FM93, 104 Riproduzione99, 103 Radio93

CD multipli101 CD singolo 100 Riproduzione casuale (random) 100

| 3 |
|-------------------------------------|
| Selezione della banda93 |
| Selezione titolo98 |
| Stazione |
| Memorizzazione94 |
| Stazione memorizzata94 |
| Modifica del numero della pagina |
| dei Favoriti95 |
| Subwoofer 85 |
| Т |
| Tag ID399, 101, 106 |
| Treble90, 106 |
| υ |
| Uso 87 |
| V |
| Visualizzazione principale88 |
| Volume 87 |
| Regolazione automatica del volume |
| in funzione della velocità (SCV) 92 |
| |
| |

Opel. Fresh thinking - better cars.

Copyright by ADAM OPEL GmbH, Rüsselsheim, Germany.

Reproduction or translation, in whole or in part, is not permitted without prior written consent from Adam Opel GmbH. All rights as understood under the copyright laws are explicitly reserved by Adam Opel GmbH. All information, illustrations and specifications contained in this Audio Manual are based on the latest product information available at the first time of publication. The right is reserved to make changes at any time without notice.

Edition: December 2006, ADAM OPEL GmbH, Rüsselsheim.

Printed on chlorine-free bleached paper

